

## Xujun xi kits'ínkjihí ndá postru**Pablo xuta ninku Efeso**

*B'its'ín kikjaniňahá Pablo xuta ninku xi tjín nanki Efeso*

<sup>1</sup> An Pablo, an xi kama nku ndá postruhú Jesucristo<sup>o</sup> at'ahá Ntjaná b'a ts'ín kama mjehé. Tífaníñanuu jun xuta Efeso xi kikj'áts'enuu Ntjaná, jun xi s'ejinnuu Cristo<sup>o</sup> Jesu.

<sup>2</sup> Kas'enuu kjuanda kó kjuajyu xi tsjáná Ntja Ná'miná kó Ndá Ntjaná Jesucristo<sup>o</sup>.

*B'its'ín tsakúya Pablo kjuandahá Ntjaná*

<sup>3</sup> Kan'etsjohó Ntjaná xi Ntjahá kó Ná'mihí Ndá Ntjaná Jesucristo<sup>o</sup>. Kui xi kits'ín nga ajihín Cristo<sup>o</sup> kisakúná ngayje tíkjá ni nda xi nibáha ndjiojimi ján, ni xi tsjáná Espirituhú. <sup>4</sup> Cristo<sup>o</sup> kits'íncjén nga j'ájinná kintehé ni nga kits'ínnda aqunteetu xi kjuáts'ehená kó tuxi najmi s'ehená jé nginkun. Tjohó Ntjaná ñá. <sup>5</sup> Kui nga y'énda titjuhun nga Jesucristo<sup>o</sup> ts'íncjéhen tuxi ntíhi tsichu mahaná. Tsitjusun xi nkú ts'ín kama tsjohó kó kama mjehé. <sup>6</sup> Kui nga kan'etsjohó rā Ntjaná xi bakúchji kjuanda chánkahá, kjuanda xi sakújinná Ntíhi xi tuxí tjohó rā.

<sup>7</sup> Kisaténdzjo jníhi Ntíu. B'a ts'ín kis'echjíntjaihi jéná kó kin'endyjat'aná ngatitsunná. Kama xi nkú tjín bichú kjuachánkahá kjuandahá Ntjaná. <sup>8</sup> Kui kjuandoo xi tuni xí kitsjáháná tuxi s'ehená ngayje tíkjá kjuankjintak'un kó tuxi kámankjihinná ni

xi ts'e. <sup>9</sup> Y'éjña chjiná ni xi kama mjehé nga ts'iín, xi y'éjña 'ma nistjin nk'ie. Kama tsjoho nga y'énda titjun ni xi ts'iín Cristo. <sup>10</sup> Y'énda nga nkuhú kuichuk'iekú ajihín Cristo ngayjee ni xi tsichuba ndjojmi jáñ ko asuntee. B'a kama nk'ie nga ja kuichú chubá. Ts'iintjusun ni xi ja y'énda.

<sup>11</sup> Xi nkú ts'ín y'énda titjun Ntianá, b'a ts'ín kits'inchjén Cristo tu xi j'ajihinni jin xi ntje judio tjeheñni ko kitsjáni ni xi tsjáhá ntíhi. B'a kits'ín at'ahá Ntianá ts'íntjusun ngayjee ni xi b'énda. <sup>12</sup> Ko jin kichuyáihí ni nda xi sákujinni Cristo. Jin tjun b'a kin'ej. Kui nga tín'etsjoho ra Ntianá xi tjihin kjuachánka.

<sup>13</sup> Jun bi kinu'yó ko kis'ejinnu én xi naxu tjín. Kui xi én nda tsuhú Jesucristo xi kits'ink'ankinu. Ko Cristo kits'ín nga kin'ekjóhon Espiritu hú Ntianá, Espiritu xi kitsuya titjun nga tsjá. B'a ts'ín kis'ejña chjihí nga Ntianá ts'enuu. <sup>14</sup> At'ahá tsjá titjun Espiritu hú tu xi chaha nga n'ekjáihin ni xi tsjáhá ntíhi nk'ie nga kama ndaiyehé xuta xi ja kis'echjintjai. Kui nga kan'etsjoho ra Ntianá xi tjihin kjuachánka.

### *B'i ts'ín kinchjantjai Pablo xuta ninku nanki Efeso*

<sup>15</sup> Kui b'a maha, nkúhu nga kint'e nga s'ejinnu Ndá Ntianá Jesu ko nga tjonu ngayjee xuta xi ts'e Ntianá, <sup>16</sup> najmi títs'inkj'áíya nga nchjantjáinu nk'ie nga nchjaka Ntianá ko tsjahá máb'achjíhi nga nda tímat'on. <sup>17</sup> Tíbankihí xi Ntiahá Ndá Ntianá Jesucristo, Ná'mi xi tjihin kjuachánka, nga Espiritu hú katsjánu kjuankjintak'un ko k'uéjña

chjinuu ni xi ts'e, tu xi kamankjihinnuu nkú tjihin  
ra ngat'a ts'e Ntianá.

<sup>18</sup> Tíbankihi nga kakjex'ájin kuankjink'unnuu tu  
xi chahanu ni xi tíkuyáha xta xi Ntianá j'ájihin ko  
tu xi chahanu xi nkú ts'ín chánka ni xi ts'iinkjáihin  
xta ts'e. <sup>19</sup> Mjena nga choo xi nkú ts'ín chánka  
ts'ati nga'yuhn Ntianá, nga'yún xi basinkoná  
ñá xi s'ejinná éhen. Kui nga'yún xu'bo bakúchji  
ni xi ts'ín Ntianá. <sup>20</sup> Kui xi kits'ínxájihin Cristo  
nk'ie nga Ntianá kits'ínkj'áiyaha ngabayooq ko  
kits'ínk'íejñat'aha Ntianá nk'a jáñ, yo má batéxuma.

<sup>21</sup> Kitsjáha ante xi 'yún nk'a ajihin ngayjee xi  
batéxuma asunntej ko xi tjihin xá, xi yankjún, xi  
nk'a tjen ko xi tjihin tu mí xáhá ni xi yankjún.  
Najmi tu nku nistjin xi kich'aá nd'ai b'a ts'ín nk'a  
tjen, ko ní nistjin xi kj'uáí askahan. <sup>22</sup> Ngayjee  
ni xi tjín aya ntsja Cristo y'éya Ntianá ko y'éjña  
tíjun ya Cristo nga kuatéxumaha ngayjee ni xi tjín  
ngandaha xta ninku. <sup>23</sup> At'aha xta ninku, kui xi  
yjonintehe Cristo ko Cristo xi ts'ín nga kama ndjuú  
tu mí nihí ni. Tsa ni xi najmi tjihin xta ninku,  
najmi ma ndjuú Cristo kai.

## 2

*B'i ts'ín tsakúya Pablo nk'ie nga n'ek'anキンá tu  
ngat'aha ni xi kits'ín Cristo*

<sup>1</sup> Jun bi tu ngat'aha ngatitsunnuu ko jénuu  
xutak'iен kamo. <sup>2</sup> Nk'ie tintsubajiun jénuu xi  
nkú ts'ín tíjñaha xta asunnte xu'bi ko xi nkú  
ts'ín mjehé ndaninda k'aku xi tjihin nga'yún ajihin  
séen. Kui xi títs'ínxájihin nd'ai xta xi najmi  
nt'é'éhen Ntianá.

<sup>3</sup> Ngatenteé b'a tā n'e tintsubaqá nistjin nk'ie xi nkú ts'ín kinchjahā animaná asuntee. Kin'eé ni xi kama mjehé anima ngatitsunná kó ni xi tjínjin kjuankjink'unna. Xi nkú k'aán nk'ie, ná tsuhuná kjuakjahan Ntianá xi nkúhu xuta xingisoo. <sup>4</sup> Tunga tu ni xí ma nimahá ra Ntianá xuta, kui nga 'yún kits'íntjohoná. <sup>5</sup> Kui kjuaha kits'ínk'íentu tikkunkohoná Cristo nk'ie nga ja tsayahaá ngatitsunná. Ngat'aha kjuandaha tu títs'ínk'ankihínyu Ntianá.

<sup>6</sup> Ntianá tā ñja kits'ínk'áiyakoná Cristo ngabaya xi tintsubajián kai kó kits'ínk'íentukoná Cristo ndjojmi ján. <sup>7</sup> B'a kits'ín tu xi nistjin xi nibáha kuakúchjihi xi nkú ts'ín chánka tijña kjuandaha, kui xi tu xí ndahá, at'aha nda tsasená ngat'aha ni xi kits'ín Cristo Jesu. <sup>8</sup> Ngat'aha kjuandaha Ntianá ts'ankihinu at'aha kis'ejinnu. Ntia níná tu kits'ínk'ankihínyu. Najmi jun manyu n'o ni xu'bí. <sup>9</sup> Najmi ngat'aha ni nda xi kin'eé ts'ankihiná, tsa tu xi b'a ts'ín tjín xi nk'a k'üasjehe yjoho. <sup>10</sup> Ntianá kits'índaná. Yéyaná xi nkúhu Cristo nga kits'índaná tu xi n'ehená ni xi nda xi yénda titjun kó tu xi kuintsubajihinná ni xi ndoo.

### *B'i ts'íntsakúya Pablo nk'ie nga Cristo nkuhú ntje kits'ín ma xuta judio kó xi najmi judio*

<sup>11</sup> Kui b'a maha, jun xi najmi ntje judio kich'o nga kitsiun, n'ekj'áitsjehennu xi nkú n'e tintsuboo nistjin nk'ie. Xuta xi najmi kin'ehe ni circumcision kitsúnyu xuta xi ntje judio tjehen ra, at'aha kui xi ts'ihin yjoninintehé ni circumcision. <sup>12</sup> N'ekj'áitsjon nga kui nistjiun tintsuba t'axíhun Cristo kó nga najmi ntjehé xuta Israel jun. Najmi kama ts'ajun

ni xi y'éndako titjun Ntjaná xuta xi ts'e, ni xi kitsuya titjuhun nga tsjáha. Ndaha nku ni xi tsjáha Ntjaná xuta xi ts'e najmi tichuyóhoo nga sakúnuu kai. Chubá tintsúbanú əsunntee nga najmi yo Ntjaná. <sup>13</sup> Kjin tintsúbqo nistjin nk'ie, tunga nd'ai nkuhú ja kamakoo Cristo Jesu ko ja tintsúba tiño tu ngat'aha jní xi tsaténdzjo Cristo.

<sup>14</sup> Ngat'aha Cristo tjíhinná kjuajyu. Kui xi nkuhú ntje kits'ín ma xi ntje judio tjeħen ra ko xi najmi ntje judio tjeħen ra. Kikjexuba xjó xi y'échjaha xuta nk'ie tu xi nkuhú kámaħa. Kikjexín ni xi ngji kontraħa ra xinkjín xuta. Kitsjá yjonintehé <sup>15</sup> tu xi y'éjña t'axihin kjuatéxuma xi kin'ekjas'ehen Moise xi nkjin ni tjít'aha. B'a ts'ín nkuhú ntje tsetse kits'ín maha nga joø ko nkuhú kits'ín makoo yjoho. Kits'ín nga tsichut'áha xinkjín nga nkunkú. <sup>16</sup> K'ient'á kruu tu xi nkuhú ntje ts'iin maha nga joø ko nga kuinchjako nda ngáha Ntjaná. B'a ts'ín kikjexihin ni xi ngji kontraħa ra xinkjín xuta.

<sup>17</sup> Cristo j'ai tsjá én nda tsu, kui xi y'a kjuajyu. B'a ts'ín kisakúhunu kjuajyu jun xi kjin tintsúbqo Ntjaná nistjin nk'ie ko ta kisakúhu kjuajyu xi tiñu tjíntu. <sup>18</sup> Ngat'aha Cristo xi ntje judio tjeħen ra ko xi najmi ntje judio tjeħen ra ma bichút'aha Ntjaná nd'ai. Nkuhú Espirituħu Ntjaná xi ts'ín nga bichút'ahqá.

<sup>19</sup> Kui b'a maha, najmi ta xuta kj'aħlinu ko ta ndaha xuta xi tjimasún. Ja ní tsichumo ko jun xuta xi ts'e Ntjaná ko nkuhú ja makoo xuta xi tjíntunkí nk'íehen Ntjaná. <sup>20</sup> Jun xi nkú joyaha nku ni'ya xi tímanda, xi já postru ko já profetā kik'atuts'ihij. Tunga Jesucristohó kitsjá xáha nga b'a incha ts'iin.

**21** Cristo be xi nkú ts'ín ngjuai ni'yoo. Nk'ie nga kama ndjuú ni'yoo, nku nínkú xi tsje kámahañ Ntíjaná. **22** Jun xi y'ahannu Cristo bichúmo nínkú xi má nga tijñaya Espirituhu Ntíjaná.

### 3

#### *B'i ts'ín kitsúya Pablo xá xi kik'a*ih*i*

**1** An Pablo ngat'aha Cristo Jesu kjíya'yúhunna. B'a tímat'an tu ngat'aha ngandanu jun xi najmi ntje judio tjehennu. **2** Yo nga kik'a*ina* nga k'uenijmínu kjuandaha Ntíjaná. **3** Tsakúchjina ni xi y'ejña 'ma nistjin nk'ie, xi nkú nga ja ta kuak'iet'ánu. **4** Nk'ie nga n'eyo xujuin, choo nga be sisian ni xi kis'ejña 'ma ngat'a ts'e Cristo. **5** Kui niu xi najmi kik'inyaha xuta xi kis'e nú chá ján nk'ie, tunga nd'a*í*Espirituhu Ntíjaná ja tsakúchjihi já postruhu ko já profetaha Ntíjaná **6** nk'ie nga xuta xi najmi ntje judio tjehen ra ta ts'iinkjáhin ni xi tsjáha Ntíjaná ntíhi ko ta kuichú ma nku yjonintehe Cristo ko ta sakú yaha ni xi kitsúya titjun Ntíjaná nga tsjáha xuta xi ts'e. Én nda tsuhu Cristo xi b'a ts'íun.

**7** Ntíjaná tu kitsjáhana nga k'uenijmíá én nda tsu xu'b*í*. Kjuandaha Ntíjaná xi b'a kits'íun. Kitsjána xi nkú ts'ín tjehen ra nga'yún chánkaha. **8** An xi 'yún ichí sa ajihin ngayjee xuta xi ts'e Ntíjaná, tunga kik'a*ih*ína kjuandaha nga tib'enijmíhi xuta xi najmi ntje judio tjehen ra kjuanchinaha Cristo xi ndaha nku najmi ch'a mankjinyjehe. **9** Tib'ejñá chja xi nkú ts'ín tibitjusun ni xi y'ejña 'ma Ntíjaná nistjin nk'ie, kui xi kits'índa ngayjee ni xi tjín. **10** B'a ts'ín xuta nínkú tib'ejña chji nd'a*í* xi nkú

tjín kjuankjink'uhun Ntjaná, kjuankjink'un xi kj'aí kj'aí ts'ín yaha. Kui ni xu'bjí tís'ejña chji nginkun xi tjihin xá ko xi tjihin nga'yún nk'a ján.

<sup>11</sup> Kui niu xi y'énda titjun Ntjaná nkuhu nistjin nk'ie ko Nda Ntjaná Jesucristo ja kits'íntjusun niu nd'ai. <sup>12</sup> At'aha nkuhu makaqá Cristo ko at'aha s'ejinná én nda tsuhu, kui nga tsuhu raq tak'aán ko najmi binkjaán nga bichuk'uñ un tiñahqá Ntjaná. <sup>13</sup> Kui b'a maha tibankihinu nga najmi tu n'ekjehe ruu tak'un ngat'aha nga un tibena ngandanu. Ngat'aha nga un tibena, Ntjaná tít'sín nga tís'ejña chjinu kjuachánkahá.

*B'i ts'ín kitsúya Pablo xi nkú ts'ín bankintjáí xuta ninku Efeso*

<sup>14</sup> Kui kjuaha báasinkúnc'ihinna nginkun Ntja Nq'miná. <sup>15</sup> Kui xi b'ejña nga s'e nga nkúnkú ntje xi tjín ndjiojmi ján ko asunntee. <sup>16</sup> Bankihi nga Espirituhu Ntjaná katsjá nga'yúnkohonu xi nkú ts'ín tijña kjuachánka tsjo tjihin tu xi s'ehe raq nga'yún animanu, <sup>17</sup> ko nga Cristo kat'ejñajin animanu tu ngat'aha nga s'ejinnu. Katji nanka kjamanu ajihin kjuatjoo ko ndjá tinchajiun, <sup>18</sup> tu xi b'a ts'ín jun ko ngayjee xuta xi ts'e Ntjaná kama kamankjhinnu xi nkú ts'ín tayá ko ndju ko nanku ko nk'a kjuatjoho Cristo. <sup>19</sup> Mjena nga choo kjuatjoho Cristo tu xi b'a ts'ín katsejín kikjhinu Ntjaná, ndaha tsa 'yún chánka sa kjuatjoho nga ni xi mankjinná.

<sup>20</sup> Kan'etsjoho Ntjaná, kui xi ts'ati ni xi maha ts'ín nga xi nkuhu ní xi binchihí ko tsa xi nkú ts'ín tít'su animaná nga kama. B'a ma xi nkú ts'ín tijña nga'yún xi ts'e xi tít'sínxájinná. <sup>21</sup> Kats'ínkjáihin

Nt̄ianá kjuachánka ajihin xut̄a nk̄inku xi ts'ē Cristo Jesú. Tehente b'a katuma kō santaha t̄u nk'éhé ni. Johon, b'a katuma.

## 4

### *B'i ts'ín tsakúya Pablo nk'ie nga nkuhú tinchajián Cristo*

<sup>1</sup> Kui b'a maha tíbankihinuu an xi kjíiya'yán ngat'ahá Ndā Nt̄ianá. Kixi tankínkoo yjonuu xi nkú ts'ín tjíhin nga ts'iín xut̄a xi Nt̄ianá j'ajihin. At'ahá Nt̄ianá j'ajinnuu. <sup>2</sup> Ni'makjuá n'esjo yjonuu kō nda kas'eya animanuu. Kas'enuu kjuatsenta kō b'i ngján n'e'yún tak'un xinkiu. B'a n'oo t̄u ngat'ahá kjuatjo xi tíjñajinnuu. <sup>3</sup> Tjen nga'yúhun yjonuu nga nkuhú katumako tehento xinkiu xi nkú ts'ín tsjániyánuu Espiritúhu Nt̄ianá kō xi nkú ts'ín nkuhú ts'ín manuu kjuajyuú.

<sup>4</sup> Nkuhú maha yjonintehé Cristo kō nkuhú maha Espiritúhu Nt̄ianá xi tíjña. B'a ta ts'ín nkuhú j'ajinnuu Nt̄ianá, kui nga nkuhú ni xi tíchuyóhgo.

<sup>5</sup> Nkuhú maha Ndā Nt̄ia xi tíjña. Nkuhú ni xi s'ejinná kō nkuhú Ndā Nt̄ianá n'ekjas'ehéén xut̄a nga batentáháá. <sup>6</sup> Nkuhú maha Nt̄ianá xi Na'miná ngatenteé, kui xi batéxumahá, ts'íinchjén kō tíjñajihin ngayjee ni xi tjín.

<sup>7</sup> Tunga kin'ekjáihín rāá kjuanda nga nkúnkáá. Xi nkú ts'ín kits'índzjoná Cristo, b'a ts'ín kisakúná.

<sup>8</sup> Kui nga b'i ts'ín tjít'aha éhen Nt̄ianá:

Ngjinji nk'a jáñ nga ngjikó xi jakjá,  
kō t̄u kitsjáhá rā xut̄a ni xi nda.

<sup>9</sup> ¿Nkú tsuhu ra nga ngjinji? Kui xi tsuhu ra nga tjun ngijen má naqkahq t'anankiu. <sup>10</sup> Ko xi ngijen, kui xi ta ngjinji má 'yún nk'ahq nk'a ján tu xi ts'íintjusuhun ngayjeq ni xi tsichuba.

<sup>11</sup> Ko kui kikjin xi kitsjá nga tjín xi kama já postru, ko nga tjín xi kama já profeta, ko nga tjín xi k'uénijmí én nda tsuhu Ntjaná, ko nga tjín xi kama já bastuuq ko já maestru. <sup>12</sup> Kui kquandooq kik'aihi jooq tu xi kuakúyahq ra xutu xi ts'e Ntjaná xi nkú ts'íin kuasinko xinkjín ko tu xi b'a ts'íin sakú nga'yúhu ra xutu ninku, kui xi yjoninteh Cristo. <sup>13</sup> B'a ts'íin nkuhú s'ejihinná ko nkuhú chaá yáha Ntihi Ntjaná. Yohó nij ma kuichú maá xi tjíhin nga kuichú maá ko s'eyaná xi nkúhu kui.

<sup>14</sup> Nk'ie nga b'a kamoo, najmi s'eyaná xi nkúhu jánti xi xi kjit'a kjit'a kjaí ts'íin s'eyaha ko najmi k'uainteé tsa tu mí ni tsetseh xi sakúyaná, tsa kui niuq xi kjeyúnná nga mjehe k'uanachaná. At'aha kui niuq xi ts'íinchjén já mañq xi ni tsank'á bakúya. <sup>15</sup> Tu sa ní én xi naxu chubuá at'aha tjoná xinkiá. B'a ts'íin sájihinná Cristo, kui xi nintakuq xutu ninku. <sup>16</sup> Cristo ts'íin nga ngayjee yjoninteq nkuhú bichú mako xinkjín ko b'a'yún sisihin xinkjín ngatenteq ni xi tjíhin yjoninteq. Tsa ngatenteq yjoninteq ts'ínxá sisin, ngayjee yjoninteq sá sisin ko sakú nga'yúhu nga binchajin kquatjo.

*B'i ts'íin tsakúya Pablo xi nkú ts'íin tjíhin nga kuintsubaá nginkun Ntjaná*

<sup>17</sup> Kui nga b'a xihinnuq ko ngajohoq Ndu Ntjaná b'a xihinnuq ma. Najmi b'a ta n'e bintsubu sahanu xi nkú ts'íin tjíntu xutu xi tjín əsunteeq, xutu xi ni tiya ts'ínnkjink'un. <sup>18</sup> Kui xi ja kis'ejyún

kjuankjintak'uhun kó najmi tjíntu tík'un xi nkú ts'ín ts'ínk'íéntu tík'un Ntíjaná xúta xi ts'e. At'aha ja kits'ín ndjá animahá kó najmi tā mankjihin rā ni xi ts'e Ntíjaná. <sup>19</sup> Ja najmi tā tjíhin rā kjuasuba kó ja kits'ínkjas'ehēn yjoho ni ch'onk'uun. Najmi tā b'éch'ohó rā yjoho nga ts'ín ngayje tíkjá ni xi chuntí nginkun Ntíjaná.

<sup>20</sup> Jun bi najmi b'a tsu éhen Cristo xi tsakuyáhi tsa b'a noo. <sup>21</sup> At'aha ja kinu'yó éhen Cristo kó tsinchiyó ni xi ts'e, kó yo nga Jesu tíñajihin ni xi naxú tjín. <sup>22</sup> Najmi b'a tā ts'ín bintsúbahana xi nkúhu nk'ie. N'ek'ónjtaiyo animanuu. At'aha ni xi kama mjenuu nk'ie ts'anachahá kó kits'ínkatsúhun. <sup>23</sup> Tjíhin nga n'e tsetse ngáhanu animanuu kó kjuankjintak'unnuu. <sup>24</sup> N'e tsetsoo yjonuu, at'aha Ntíjaná kits'ínnada tsetse ngáha animanuu. Xi nkú ts'ín tjíyahá nga kixi kó je, b'a kits'ínk'íé.

<sup>25</sup> Kui b'a maha, najmi tā ch'anachahá ruu xinkju. Najmi tū én tsank'á chubo, at'aha nkuhú yjoninte mahaná ngatenteé.

<sup>26</sup> Nk'ie nga tíma kjannuu, najmi tū ngatitsun n'o. Najmi tū bintsúba kjon nku nistjin tanto.

<sup>27</sup> Najmi tū 'bajntohoo ndanindoo.

<sup>28</sup> Xi ndyjé ts'ín nk'ie, najmi b'a tā kats'íhin. Kats'ínxá ní kó kats'íncjén ntsja nga kats'ín ni xi nda, tū xi b'a ts'ín kama kúasinkoho xúta xi machjéhen rā tsa mí nihi.

<sup>29</sup> Ndaha nku én ch'on tsu najmi tū kuitju tsu'bo. Én xi nda ní chubo, én xi tsjá nga'yúhun xúta, tū xi nda kamat'aihin xúta xi kuint'é énnuu. <sup>30</sup> Najmi tū ni xi ts'iín'uhun Espirituuhu Ntíjaná n'o. At'aha

kui xi kik'aínnu tu xi chaha nga jun xi xúta xi ts'e Ntjaná nk'ie nga kuichú nistjin nga kuitjusun nga kama ndái kikjinnnu.

<sup>31</sup> Tjch'onsjoo ngayjee ni ch'onk'un xi tjíntujín animannu, kjuakjoon ko kjuastintoo. Najmi tu ch'ya kjon, ko najmi tu ch'on 'mihiu xinkiu, ko najmi tu ngat'ahá tu mí nihí ni n'e uncho xinkiu. <sup>32</sup> Nda ní chasohó xinkiu ko chasenimoho xinkiu. N'e ndyjat'ohóo xinkiu xi nkú ts'ín kisakújinnnu kjuan'endyjat'a ajihin Cristo.

## 5

### *B'its'íntsakúya Pablo nk'ie nga ñá xi ntíhi Ntjaná*

<sup>1</sup> Ntí tjohó Ntjaná jun, kui nga b'a tā n'ehenu xi nkú ts'ín Ntjaná. <sup>2</sup> Xi nkú ts'ín y'ejñajin kjuatjo Cristo nga kits'íntjoná, b'a ts'ín tintsubajiu kjuatjo. Kui xi kitsjá yjoho nga k'ienntjáihiná. Kui xi kama nku chje sinjne xi kin'ekjas'ehen Ntjaná.

<sup>3</sup> Ja kikjáts'ennu Ntjaná. Kui nga tā santaha najmi tjíhin nga chubanijmíyahanau xi nkú ts'ín chuba fantukohó xinkjín xúta xi tjín, ko tsa tu mí nihí ni xi chuntí nginkun Ntjaná, ko tsa kjúásihnu ni xi tjíhin xúta xingisoo. <sup>4</sup> Ko najmi tu chubo én xi najmi nda tsu, ko tsa én ton ch'on tsu, ko tsa nku én xi najmi nda fane, a'tahá najmi chumi ni chjíhi rā ni xu'bó. Tu sa ní én xi tsjáhha máb'achjíhi Ntjaná chubo. <sup>5</sup> At'ahá ja yo nga xi chuba fantukohó xinkjín, ko xi ts'ín ni xi chuntí nginkun Ntjaná, ko xi fásihin ni xi tjíhin xúta xingisoo, kui xi najmi tsuhu rā nga Cristo ko Ntjaná kuatéxumaha. Xi tífásihin ni xi tjíhin xúta xingisoo, kui xi kj'aí ntia tjennki.

**6** Najmi tu 'bainto tsa tjín xi k'uanachákonu nku én tiya, at'ahá ngat'ahá ni xu'bí kjuákjahán Ntlianá nibánehe ra xtaq xi najmi nt'é'éhen. **7** Kui nga najmi tu jun n'engujihin ru yjonu xtaq xi b'a tíincha ts'ín.

**8** At'ahá nistjin nk'ie má jyuun tintsuboo, tunga nd'ai ja má ndzjeen tintsuboo nga nkuhú makoo Nda Ntlianá. Kui nga tintsbahanu xi nkú ts'ín tjihin nga k'uéntu xi tjíntu má ndzjeen. **9** N'oo ni xi nda ko naxu ko kixi, at'ahá kui niu xi bakúchji nga má ndzjeen tjeheñna. **10** Tinchísjo má nihi xi sasihin Ntlianá. **11** Ndaħachí najmi tu n'o ni xi najmi chumi ni chjhíhí ra, ni xi ts'ín xtaq xi ts'e má jyuun. Tu sa ní t'ejñachiу nga najmi nda niu.

**12** At'ahá tu ñahá xí subahá maná nga n'ekjáá ni xi ts'ín'ma xtaq xu'bo. **13** Tunga ma chjhíhí ngayjee ni xi tjín nk'ie nga s'entuchjí má ndzjeen, **14** at'ahá nd'iú b'éjña chji tu mí nihí ni. Kui nga b'a ts'ín tjít'a: N'ekj'áíhi yjohi, ji xi kisufei.

Tisintjein ajihin xutak'ien.

Tsa b'a n'ei, Cristo ts'íin ndzjehin.

**15** Kui b'a maha, nda nda chaséhenu xi nkú n'e kuintsuboo. Najmi tu ni xi ts'ín xtaq stjen n'o. N'e nínú xi nkú ts'ín xtaq nkjink'un. **16** N'oo ni xi nda tu mí chubahá ni nga sakúntenu nga b'a n'oo, at'ahá ch'on chun nistjin xi kich'aá nd'ai. **17** Kui nga najmi tu nchini n'esjehenu yjonu. Katumankjin nínu mí nihí xi mjehé Nda Ntlianá nga n'oo.

**18** Najmi tu n'e ch'iu, at'ahá kui niu xi ts'ín nga n'eé tu mí nihí ni. Tu sa ní Espirituhu Ntlianá katsejíhinnu. **19** Salmo ko sohon ninku chubanijmíyakohonu xinku ko só xi nkú ts'ín

kuaqkúyanuu Espirituhu Ntianá. Ngayjehe animanuu só ko n'etsjoho Nda Ntianá. 20 Tu mí kjuahá ni tehente tjohon máb'achjíhi Ntia N'miná. B'a n'o at'ahq Nda Ntianá Jesucristo ts'enuu.

*B'i ts'ín tsakúya Pablo xi nkú ts'ín k'úéntuko  
xinkjín xuta*

21 Chankjún xinkiu at'ahq Cristo tíyankjún. 22 Jun xi tí'minuu chjuún, chankjún x'innuu. B'a n'o xi nkú ts'ín tíyankjún Nda Ntianá. 23 At'ahq xi tí'mi x'in, kui xi síjña titjuhun chjuúhun xi nkú taq ts'ín Cristo síjña titjuhun xuta ninku. Xuta ninku kui xi yjonintehe Cristo, ko Cristo kui xi kits'ínk'anikihi. 24 Xi nkú ts'ín xuta ninku benkjún Cristo, b'a taq ts'ín xi tí'mi chjuún tu nkjéhé ni katenkjún x'ihin.

25 Ko jun xi tí'minuu x'in, n'etjó chjuúnnuu xi nkú ts'ín Cristo kits'íntjo xuta ninku ko kitsjá yjoho ngandahq. 26 B'a kits'ín tu xi kikj'áts'ehe. Éhen kits'ín jekoho ko ntánijua tsanéjnukoho 27 tu xi ja tjíhin raq kjuachánka xuta ninku nk'ie nga kuichú nginkun. Najmi s'ehe ni chuntí, najmi ch'on k'úé, ko najmi s'ehe tsa mí nihi. Mje níhi Cristo nga je ko nga nda kikjin kama xuta ninku.

28 B'a taq ts'ín xi tí'mi x'in tjíhin nga ts'íntjo chjuúhun. Kats'íntjo xi nkú ts'ín tjoho yjonintehe. Xi tjoho chjuúhun, kui xi tjoho yjoho. 29 At'ahq najmi tjín xi unkie yjonintehe. Tsjá níhi nichine ko kuhun xi nkú nga ts'íhin Cristo xuta ninku. 30 At'ahq taq yjonintehe Cristo tintsubajián.

31 B'i ts'ín tjít'a: "Kui nga nku nda k'uéjñaha xi cháhq nga k'úéjñako chjuúhun ko nkuhú yjoninte kuichú ma nga joo." 32 Yún nankq ni xu'bi, tunga

nk'iehé nga nchjanijmíya Cristo kó xúta ninku ts'inchjén niu. <sup>33</sup> Jun tjihin nga n'etjó chjuúnnu xi nkú ts'ín tjonuu yjonuu. Ko xi tí'mi chjuún katenkjún x'ihin.

## 6

<sup>1</sup> Ko jun xi tí'minuu ntí, tjinú'yá'óhoon xi chánuu at'ahá Ndá Ntjaná s'ejinnuu. At'ahá kui niu xi nda tjín nginkun Ntjaná. <sup>2</sup> Ajihin kjuatéxuma xi kin'ekjas'ehen Moise kui kjuatéxuma xu'bí xi tjun títsuya ni xi Ntjaná tsjáha xi kuint'é'ehen. B'a títsu: "Chankjún na'mihi kó naahi <sup>3</sup> tu xi nda kámat'aihinni kó tse nistjin kámaha ri nga kuinchin əsunntee."

<sup>4</sup> Ko jun xi tí'minuu na'mi, najmi tu chubá kjan n'ekoo ntínuu. Tu sa ní tjen niyóhoon nga n'echó kó takúyohoo ni xi ts'e Ntjaná.

<sup>5</sup> Ko jun xi tí'minuu xúta musu xi kich'atse, tjinú'yá'óhoon xi já ntianuu ei əsunntei. Chankjún kó tinkjún kó ngayjehe anímanuu tjinú'yá'óhoon, xi nkú joyaha tsa Cristo tín'yá'óhoon. <sup>6</sup> Najmi tu nku nk'ie nga tibasenuu nga b'a n'oo, tsa tu xi b'a ts'ín nda skuehenuu. N'e nínú xi nkúhu xúta musu xi Cristo ts'atse. Ngayjehe anímanuu n'oo ni xi mjehe Ntjaná. <sup>7</sup> Nk'ie nga tím'o nku xá, ngayjehe k'un b'a noo. B'a noo xi nkúhu tsa nku xáha Ndá Ntjaná tím'o. <sup>8</sup> At'ahá yo nga Ntjaná tsjá ngajoya ngáha ra ni xi nda kits'ín nga nkunkú xuta, ndaha tsa musu xi kich'atse kó ndaha tsa xi ndáihí yjoho.

<sup>9</sup> Jun xi tí'minuu já ntia, b'a tā n'oo xi nkú nga tíxihin xúta musu. Najmi tu binchankjúhun. Ja yo nga nkuhú maha Ndá Ntjanuu xi tíjña ndjiojmi jáñ kó nga kui xi najmi ngabi ts'ín ajihin xuta.

*B'i ts'ín tsakúya Pablo xi nkú ts'ín k'úéndaá yjoná tu xi najmi ts'íin nganaháná ndanindoq*

**10** Ni xi fekuhu xi xínnu, kasakúnpu nga'yún ajihin nga'yún chánkahá Nda Ntianá. **11** Xi nkú joyaha já jun xi b'énda yjoho nga kján, b'a ts'ín n'ech'okohonu yjonu ni xi tsjáná Ntianá, tu xi ndjá kama kuinchahanu nga kuankín kontroho kjuamañahá ndanindoq.

**12** At'ahá najmi xuta asunnte tibixkjankáá. Xi tjín níhi nga'yún tibixkjankáá, xi nk'a xáhá, xi batéxuma asunnte ngatitsun xu'bí. Kui xi jáninda ch'onk'un nkjún xi tjín nk'a já. **13** Kui nga t'endahanu yjonu xi nkú joyaha já jun xi Ntianá kitsjáyehé ni xi ts'íinch'okohó rä yjoho, tu xi kuichukjuahánu nk'ie nga kuichú nistjin xi ndjá niba. Ko nga ja tjínda sisinnu yjonu, ndjá tìncho.

**14** Kui b'a maha, ndjá tìnchahanu. Ni xi y'éjña Ntianá ko ni xi naxu nginkun, kui xi n'ech'okohonu yjonu xi nkúhu já jun xi ts'íinch'ohó yjoho. **15** T'endo yjonu nga t'enijmíú én nda tsu xi tsuya kjuajyuhú Ntianá. **16** Machjéhen nga n'e s'ejun Ntianá, tu xi najmi tjín xi nkú ts'ín ts'íin'uhunnuu ndanindoq. **17** T'ejin tak'un nga Ntianá kits'ínk'anキンu. Chjúbó éhen, kui xi kit-sjánpu Espirituhú Ntianá tu xi kuisinkokohonu yjonu.

**18** Tehente chubakoo Ntianá xi nkú ts'ín tsjániyánu Espirituhú. Chubakoo ko tìnchihúu ni xi machjénnu. Tintsuba ndo ko najmi tu n'ekjiohóo tak'un nga chubantjo ngayjee xuta xi ts'e Ntianá. **19** Ko ta chubantjainú nk'ie nga chubakoo Ntianá, tu xi tsjáhana én xi kuinchja, tu

xi ndjá kuinchjahana nga k'uenijmíá ni xi kis'ejña 'ma nistjin nk'ie, xi ja tib'ejña chji én nda tsuhu Ntianá nd'ai. <sup>20</sup> Kui ngat'ahq éen kjíiya'yúhunna an xi tsú'bá ngajohó Ndá Ntianá. Chubantjainú nginkun Ntianá tu xi kuinchjahana xi nkú ts'ín tjihin nga kuinchja kó tu xi najmi tsankjuhunna.

*B'i ts'ín kits'ínkje Pablo xujuin*

<sup>21</sup> Ngatentee ni xi tímat'an kó ni xi títs'ian kuitsuyanuu Tikiko, ndá nts'eé xi tjona kó xi kixi títs'ínxát'ahq Ndá Ntianá. <sup>22</sup> Kui kjuáha títs'inkjísehenu tu xi chahanu nkú ts'ín tintsubai kó tu xi tsjá nga'yúhun ra animanuu.

<sup>23</sup> Ntia Na'miná kó Ndá Ntianá Jesucristo kat-sjáha já nts'eé kjuajyu kó kjuatjo, kó kat'éyahq nga 'yún s'ejihin. <sup>24</sup> Kjuandaha Ntianá kas'ehe ngatentee xi tjoho Ndá Ntianá Jesucristo, kjuatjo xi najmi mahá feya.

**Éhen Ntianá  
New Testament in Mazatec, Jalapa de Díaz  
(MX:maj:Mazatec, Jalapa de Díaz)**

copyright © 2013 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mazatec, Jalapa de Díaz

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mazateco, Jalapa de Díaz [maj], Mexico

**Copyright Information**

© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Mazatec, Jalapa de Díaz

**© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022  
e05183c2-7c34-5cdd-8c78-15ea51bd8cbb